PDF Version: ARIRIAB XVII (2014)

創価大学
国際仏教学高等研究所
年　報

平成２５年度
（第１７号）

Annual Report
of
The International Research Institute for Advanced Buddhology
at Soka University

for the Academic Year 2013

Volume XVII

創価大学・国際仏教学高等研究所
東京・2014・八王子

The International Research Institute for Advanced Buddhology
Soka University
Tokyo・2014

創価大学・国際仏教学高等研究所・年報
平成25年度（第17号）

Annual Report of the International Research Institute for Advanced Buddhology (ARIRIAB) at Soka University for the Academic Year 2013
Vol. XVII (2014)

目　次／CONTENTS

#: paper written in Japanese.

● 研究報告 *RESEARCH ARTICLES:*

Harry FALK:
The first-century Copper-plates of Helagupta from Gandhāra hailing Maitreya 3

Richard SALOMON and Joseph MARINO:
Observations on the Deorkothar Inscriptions and Their Significance for the Evaluation of Buddhist Historical Traditions 27

ANĀLAYO:
The *Brahmajāla* and the Early Buddhist Oral Tradition 41

Petra KIEFFER-PÜLZ:
Quotatives Indicating Quotations in Pāli Commentarial Literature, II: Quotatives with *āha* 61

Seishi KARASHIMA:
The Language of the *Abhisamācārikā Dharmāḥ* — The Oldest Buddhist Hybrid Sanskrit Text 77

Haiyan HU-VON HINÜBER:
Quotations from earlier Buddhist Texts in the *Poṣadhavastu* of the Mūlasarvāstivāda School 89

Noriyuki KUDO:
The *Karmavibhaṅgopadeśa*: A Transliteration of the Nepalese Manuscript A (6) 95

GUAN Di:
Three Sanskrit Fragments Preserved in Arthur M. Sackler Museum of Peking University 109

Seishi KARASHIMA:
New Research on the Buddhist Sanskrit Manuscripts from Central Asia 119

Akira YUYAMA:
Reviewing *Rgs* XIV 2 & 7: How One Can Rescue Oneself When Shipwrecked in the Ocean With Some Reference to Haribhadra's Commentary 129

Akira YUYAMA:
A Brief Revisit to *Rgs* XXII.6 Quoted by Candrakīrti in his *Pras* 147

Jonathan A. SILK:
Taking the *Vimalakīrtinirdeśa* Seriously 157

LI Xuezhu, Kazuo KANO and YE Shaoyong:
A Sanskrit folio of the *Yuktiṣaṣṭikāvṛtti* newly found in Tibet 189

LI Xuezhu:
Diplomatic Transcription of Newly Available Leaves from Asaṅga's *Abhidharmasamuccaya* — Folios 29, 33, 39, 43, 44 — 195

Michael RADICH:
On the Sources, Style and Authorship of Chapters of the Synoptic *Suvarṇaprabhāsa-sūtra* T 644 Ascribed to Paramārtha (Part 1) 207

Peter SKILLING and SAERJI:
How the Buddhas of the Fortunate Aeon First Aspired to Awakening: The *pūrva-praṇidhāna*s of Buddhas 1–250 245

James B. APPLE:
Fragments and Phylogeny of the Tibetan Version of the *Mañjuśrīvihārasūtra*: A Case Study in the Genealogy of Tibetan Kanjurs 293
DHAMMADINNĀ:
'*Mahāratnakūṭa*' Scriptures in Khotan: A quotation from the *Samantamukhaparivarta* in the *Book of Zambasta* 337
DUAN Qing:
Puñadatta's Contract of Sale of an Estate 349
Tatsushi TAMAI:
The Tocharian *Karmavācanā* 365
Tatsushi TAMAI:
Tocharian Syllabary with Uigur Explanations: M34.4 of the Mannerheim Collection in Helsinki 395
Peter ZIEME:
Collecting of the Buddhist Scriptures: Notes on Old Uigur "annals" 401
Isao KURITA:
Gandhāran Art (Part 2) [57 figures] 423
Jonathan A. SILK:
Keeping Up With the Joneses: From William Jones to John James Jones 427
Akira YUYAMA:
Supplement to 'A List of Writings with Brief Bibliographical Notes. Appendix: Curriculum Vitae — A Succinct Autobiographical Record', *ARIRIAB*, XVI: 2012 (2013), pp. 343-390: *Addenda et Corrigenda as of 1 January 2014* 443
#辛嶋静志:
大乗仏教とガンダーラ——般若経・阿弥陀・観音—— 449
#[Seishi KARASHIMA: Mahāyāna Buddhism and Gandhāra —— On the *Prajñāpāramitā*, *Amitābha* and *Avalokitasvara*]
#工藤順之:
(Mahā-)Karmavibhaṅga 所引経典類研究ノート(4): Nandikasūtra, Devatāsūtra 追補 487
#[Noriyuki KUDO: Philological Notes on the Quotations in the *(Mahā–)Karmavibhaṅga* (4): Supplementary Remarks on *Nandikasūtra* and *Devatāsūtra*]
#湯山　明:
Miscellanea Philologica Buddhica: Marginal Anecdotage (VI) 497
新刊論著紹介
#[Akira YUYAMA: Miscellanea Philologica Buddhica: Marginal Anecdotage (VI) Introducing Some Recent Publications]
Brief Communication:
Noriyuki KUDO: Newly Identified Folios in the *Gilgit Buddhist Manuscripts* 517

● **国際仏教学高等研究所彙報 *IRIAB BULLETIN*:**

活動報告 IRIAB Activities 519
所長・所員の著作 List of Publications of the IRIAB Fellows 522
受贈受入図書 Books Received 523
受贈受入雑誌 Journals Received 526

● ***EDITORIALS*:**

執筆者紹介 Contributors to this Issue / Editorial Postscript 529
既刊案内 *Gilgit Manuscripts in the National Archives of India — Facsimile Edition*, Vol. I

● ***PLATES*:**

1 Harry FALK: "The first-century Copper-plates of Helagupta from Gandhāra hailing Maitreya" PLATES 1–6
2 GUAN Di: "Three Sanskrit Fragments Preserved in Arthur M. Sackler Museum of Peking University" PLATES 7–8
3 Seishi KARASHIMA: "New Research on the Buddhist Sanskrit Manuscripts from Central Asia" PLATES 9–10
4 Akira YUYAMA: "Reviewing *Rgs* XIV 2 & 7: How One Can Rescue Oneself ..." PLATES 11–12
5 Peter ZIEME: "Collecting of the Buddhist Scriptures: Notes on Old Uigur "annals"" PLATES 13-14
6 Tatsushi TAMAI: "Tocharian Syllabary with Uigur Explanations: M34.4 of the Mannerheim Collection PLATE 15
7 Isao KURITA: "Gandhāran Art (Part 2)" PLATES 16-32
8 DUAN Qing: "Puñadatta's Contract of Sale of an Estate" PLATES 33-34

In this PDF, the plates are not available for copyright reasons.